

рый-тъ Коджой, негритянинъ, кои-то врьшише всичко въ къщи, пропѣхнъ главж-тъ си прѣзъ врата-та и повыка Госпожж-тъ да излѣзе въ готварницж-тъ; и на наший-тъ Сенаторъ поотлекиша му срѣдце-то, и той изгледа женж си кога излазиаше съ удоволствиене, и съ јадѣ; той сѣдна на јединъ кареклѣ и поченж да чете вѣстници-ти.

Подиръ малко време раздаде ся задъ врата-та сладъкъ итъ нетрпеливъ гласъ на женж му, којато выкаше, Джонъ, Джонъ! моліж-ти ся дойди самъ на јединъ мигъ.

Той остави вѣстникъ-ти и излѣзе въ готварницж-тъ, тамъ той ся стрѣсна и ся смаја отъ зрељице-те, које-то ся прѣстави и прѣдѣ му. Една млада, тѣнка высока жена, облѣчена въ дрипи и тѣ покоравѣли на неј отъ мразъ, јединъ ногж обутж въ обуша а на другж-тъ раздрапи чорапи окрававени отъ израпенж-тъ ногж, бѣ ся изтегнжла на два стола като мрѣтва. На лице-то ѹ имаше печать че є та отъ презрѣнио-то племѧ, и въ това не можиаше да затули нейнж-тъ пријатиж хубость акаменна-та неподвижность, оледѣтелъ-ти мрѣтвенный гидъ прѣставиахъ величественно и поразително зрељице. Г Бердъ једва поемаше дыханиене-то си и стојаше маљчинкомъ. Жена му и сама-та негритянка въ къщи, баба Дина заљгахж да свѣстіјтъ жепж-тъ а дадо Коджой држаше на кољна-та си дѣте-то ѹ, и бръзаше да

му изуј обуша-та и чорапи-ти и да стопли замрѣзни-ти му крачка.

— Наистинѣ немогж да глѣдамъ на лејкъ, каза и яловито баба Дина. Види ся отъ горѣщинж-тъ таа примрѣ. Таа бѣше съвсѣмъ здрава кога влѣзе тука и попыта неможели да ся поогреје малко; а азъ ђих попытажъ отъ кадѣ иди таа, а таа ся прострѣ на земїј-тъ като мрѣтва. Видися отъ рѫцѣ-ти ѹ че никога таа не є работила тежкѣ работаж.

— Горка-та сиротинка! каза Г-жіа Бердъ съ състраданїе; въ сѫшо-то време жена-та отвори голѣми тѣнни очи и плахливо оглѣда на около. Тутакъ си лице-то ѹ ся покры съ отчлание и таа скочи и иззыка. Охъ, гари, милый майцѣ Гари! Зехажли ми го?

Дѣте-то, като чу майчишнй-ти си гласъ скочи отъ Коджови-ти колѣни и ся затече къмъ лејкъ, и прострѣ рѫчицѣ-ти си. О той былъ тука! Той былъ тука, иззыка таа.

— Охъ Госпожо, каза таа на г-жіа Бердъ, закрыли вы! не имъ го давай-те!

— Тука никой не смѣє да вы оскрѣби, каза г-жіа Бердъ, за да приговори женж-тъ. Тука сте вы забранени небойте ся.

— Да та благослови Богъ! отгово-ри жена-та, која-то закры лице-то си и захлѣца. Дѣте-то като видѣ че майка му плаче, протегиша ся да ђих прѣгрѣне.

Никой не знаиаше по добрѣ отъ Г-жіа Бердъ да подаде помошь, и гор-ка-та жена бѣ съ време свѣстена и